

広報

いまり No.449



一粒園で田植え

この白いパンツもやがて泥だらけに…(関連記事16ページ)

'91
7月

〈人口〉 男28,550人 女31,935人 計60,485人(前月比-43) 〈世帯数〉17,450世帯(6月1日現在)

在宅介護の悩み



国は急速なテンポで進む人口の高齢化に対応し、「高齢者保健福祉推進10か年戦略」を策定。迎える本格的な長寿社会にふさわしい総合的な福祉システムの整備を図ることにしました。

これを受けて、伊万里市では、これまでの家庭奉仕員派遣事業やデイサービス事業、ショートステイ事業などをより充実させていくとともに、在宅介護の悩み相談や福祉制度の紹介などを行う「在宅介護支援センター」を、7月からスタートさせることにしました。

平成33年 4人に1人は65歳以上

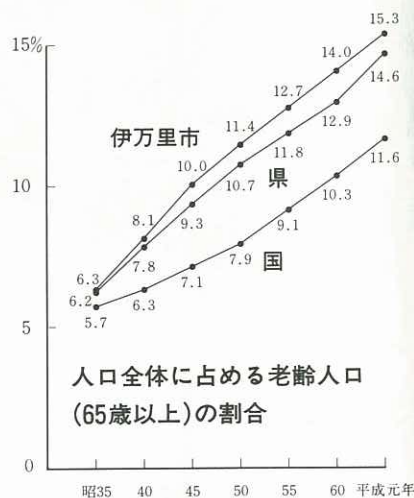
我が国の平均寿命は、平成元年には男子75.91歳、女子81.77歳と世界最高の水準に達しました。昭和22年に男子50.1歳、女子54.0歳だった平均寿命は、生活水準の向上や医療技術の進歩などにより大幅な伸びをみせ、人生80年という長寿社会を迎えています。

一方、出生数は、戦後のベビーブーム期の昭和24年に270万人に達していましたが、平成元年には124万6,000人と史上最低を記録しました。また、1人の女性が生涯に出産する子どもの数を示す合計特殊出生率も平成元年には史上最低の1.57人と、子

どもを少なく産む少産化傾向が続いています。

このように、平均寿命が伸びる反面、生まれてくる子どもは少なくなる一方で、人口全体に占める高齢者の割合が急速に増え続けています。

65歳以上の高齢人口は、平成元年に1,431万人に達し、総人口の11.6%を占めるようになりました。これからも高齢人口は大幅な増加が続き、平成12年には2,134万人、総人口の16.3%、さらに高齢人口の比率が最初のピークを迎える平成33年には3,187万人に達し、総人口の23.6%を占めることが推計されてい



ます。4人に1人が高齢者ということとなります。

国より速いテンポの伊万里市の高齢化

伊万里市の場合、将来人口を推計した資料がないので、これまでの統計資料で全国と比較すると、全国では60年に初めて10

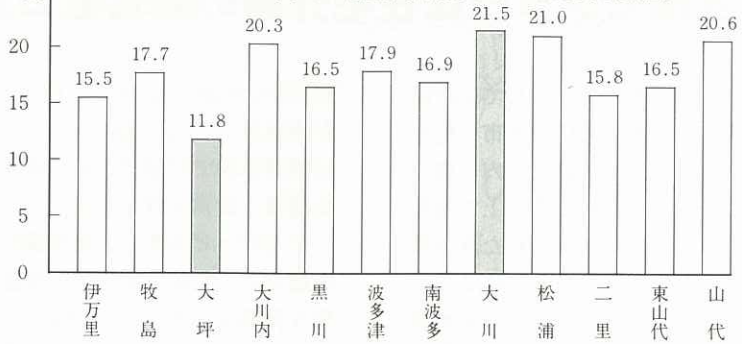
受け付けます

支援センター
☎ ②② 3115

を越えたのに対して、伊万里市ではそれより15年も早い45年に10歳に達しています。伸び率においても、昭和35年ではほとんど差がなかったのに、平成元年では35年に比べ、全国で2.04倍の伸び率に対し、伊万里市では2.43倍と、全国よりさらに速いテンポで高齢化社会が進んでいることを示しています。

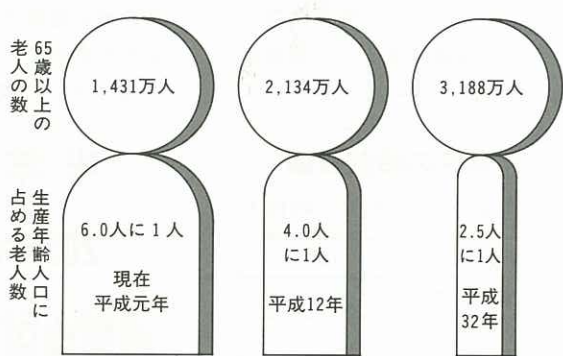
伊万里市内においても地区別で違いがあり、平成3年4月現在で高齢人口の割合がいちばん多いのは大川町で21.5歳、少ないのは大坪地区で11.8歳と、市内でも約10歳もの差があります。

地区別高齢人口の占める割合（平成3年4月30日現在）



高齢者保健福祉推進10か年戦略

現在は働き盛りの人6人で1人の高齢者を支えています。平成12年には4人で1人を、さらに平成32年には2.5人で支えなければ



ならなくなります。高齢人口の比率が高くなればなるほど、働き盛りの人の社会負担は重くなります。

国は、働き盛りの人の負担が軽い、つまり本格的な高齢社会を迎えるまでの20世紀最後の10年間に、長寿社会にふさわしい社会のシステムを整備するため、「高齢者保健福祉推進10か年戦略（ゴールドプラン）」を策定しました。

在宅福祉を重点に

この10か年戦略は、施設対策や高齢者の生きがい対策など7つの柱がありますが、最も重点がおかれているのが在宅福祉対策です。従来の老人福祉サービ

スは、施設福祉サービスを中心として進められてきましたが、高齢者の多くは、老後も住み慣れた地域で、家族や近所の人たちとともに暮らしていくことを希望しています。このため、今後の老人福祉対策は、家庭奉仕員派遣事業、デイサービス事業、ショートステイ事業を在宅福祉の3本柱として充実させていくことにしています。

そして、新たに、介護を行っている家庭を支援するために、気軽に介護の相談、指導を行うとともに、市の窓口に来なくても必要なサービスが受けられる在宅介護支援センターを整備することにしています。伊万里市では、在宅介護支援センターを7月からスタートさせます。

待たれる 要介護老人対策

65歳以上の高齢人口の増加に伴い、75歳以上の後期高齢人口も急増してきます。30年後には4人に1人は65歳以上で、さらにそのうちの半数は75歳以上という本格的な高齢社会を迎えることになります。このことは、今後増加することが予想されるねたきり老人や痴呆性老人の介護の問題や老人医療費の増大、高齢者の年金など、保健、医療、福祉面での問題が急速に増えていくことを意味しています。

一方核家族化による世帯員の減少、働く女性の増加、扶養意識の変化などにより、家庭での介護能力は低くなってきています。今後の世代の移り変わりを考えると、増大する高齢者の介護需要などに適切に対応できる総合的な要介護老人対策を早急に確立することが、老人福祉行政の重要な課題となっています。

支援センターは在宅介護の総合窓口

在宅介護の拠点として、今回新しく設置した伊万里市在宅介護支援センターは、市内に住んでいるおおむね65歳以上で身体に障害があったり、ねたきりなどのお年寄り、あるいはこのようなお年寄りを抱えている家族が、気軽に専門家に相談でき、市の窓口に行かなくても必要な福祉サービスが受けられる「在宅老人福祉の総合窓口」です。

センターは、立花町東円蔵寺にある特別養護老人ホーム長生園に置かれ、ソーシャルワーカー

(福祉の相談、援助の専門家)と看護婦が2人1組となって、24時間体制で相談に応じ、適切な指導、助言を行います。

デイサービスや家庭奉仕員の派遣など、相談内容に応じて必要な保健福祉サービスが受けられるように、センターは福祉事務所や保健センター、保健所などもしっかり連絡をとり合っています。また、制度を利用するために必要な手続きなどもセンターが代わって行います。

センターの利用は、無料です。

天寿荘の相談実績

(平成2年10月1日～3年3月31日)

相談延人員(人)	190	
相談件数(件)	203 (77)	
相談内容(件)	ホームヘルパー派遣	3 (3)
	ショートステイ	44 (41)
	デイサービス	38 (31)
	日常生活用具給付	0 (0)
	入浴サービス	2 (2)
	精神的悩みなど	4
その他	112	

※()内はサービス提供の件数

半年間で 203件の相談

佐賀県では多久市の天寿荘など3つの施設のセンターが、昨年10月からすでに運営されています。天寿荘は、ことし3月までの半年間に延べ190人から203件の相談があり、このうちデイサービスとショートステイの相談が全体の40%、サービス提供は実に94%を占めています。

在宅老人家庭の 悩みをやわらげたい



特別養護
老人ホーム
長生園園長
前山信次郎
さん(42)

在宅の身体の弱いお年寄りやねたきりのお年寄り、また、そのようなお年寄りのお世話をしている家族には、生活や介護の面でいろいろ困ったことや悩みがあると思います。そして、そのことを、だれに、どこに相談すればいいのかわからない方も多いのではないかと思います。

支援センターは、そのような家族のいろいろな要望などを掘りおこすための「耳」であり、それに対してセンターが持っている福祉サービスなどの情報を提供する「口」といえます。電話での対応が多いと思いますが、できるだけ家庭に出向いて、直接話をしたいと考えています。

そうしたふれあいのなかで、皆さんの悩みをやわらげることができればと、思っています。

何でも相談できる って心強いですね

黒川町奥野

森戸ユキさん(73)

在宅介護支援センターというのでできると聞き、喜んでいました。主人が3年ほど前からねたきりの状態で、介護で困ったと



きなどすぐに相談できる場所があるのは心強いですね。

ことしの1月から、月に2回入浴車に来ていただき、主人を

ふろに入れてもらっています。初めて来てもらったのは、忘れてもしない1月21日でした。というのは、この日は主人の82歳の誕生日だったので、何よりのプレゼントになりました。入浴車のことは、昨年黒川であった介護教室で知りました。もっと早く知っていたら、と思いましたよ。もっとたいへんな人もいらっしゃると思いますから、私もセンターのことを宣伝します。

ご存知ですか 在宅老人福祉事業

市は、在宅老人のために、国や県と協力しているいろいろな福祉事業を行っています。在宅介護支援センターに相談すれば、それぞれの状況に応じた制度を紹介できると思います。

ここでは、6つの主な事業を紹介します。利用方法など詳しいことは、在宅介護支援センターか、直接、福祉事務所福祉係（☎③2111 内線261・262）へご相談ください。



〈入浴サービス〉

- 内容 長期にわたりねたきりで、介護なしでは入浴できないお年寄りの自宅に月2回程度巡回入浴車で出向き、入浴サービスを行います
- 費用 無料です

〈日常生活用具の給付〉

- 内容 おおむね65歳以上のねたきりのお年寄りのいる家庭に、特殊寝台、マットレスなど日常生活用具を給付します
- 費用 所得に応じて、費用を負担していただきます

〈家庭奉仕員の派遣〉

- 内容 おおむね65歳以上の日常生活が不自由で、ひとり暮らしまたは同居の家族が介護困難なお年寄りの食事の世話や洗濯、生活や身の上の相談、助言を行います
- 費用 所得に応じて、費用を負担していただきます

〈ショートステイ〉

- 内容 おおむね65歳以上の在宅のねたきりのお年寄りを介護している人が休養、急病、冠婚葬祭などで介護できないとき、お年寄りを特別養護老人ホームで一時的にお世話します。期間は、原則として7日間です
- 費用 生活保護世帯以外は、1日当たり1,920円です



〈デイサービス〉

- 内容 身体の弱い、あるいはねたきりのお年寄りをデイサービスセンターへ送迎し、入浴や食事などのお世話をします
- 費用 1日当たり500円です

〈愛の一声運動〉

- 内容 おおむね65歳以上のひとり暮らしのお年寄りに対し、連絡員が1日1回訪問して話し相手となり、お年寄りの孤独感をなくします。また生活状況が常に把握でき、お年寄りの安全が確保できます
- 費用 無料です

お年寄りのお世話 気軽にご相談を



福祉事務所
福祉係
樋口 哲也
(27)

このほどオープンしました在宅介護支援センターは、お年寄りやその介護にあたる家族にとって、強い味方となるものです。

今まで、だれに相談してよいかかわらなかつた心身や介護上の悩みが気軽に相談でき、保健、福祉の専門家が優しく、適切なアドバイスを行います。必要な場合は自宅を訪問し、介護方法などの指導もします。しかも24時間年中無休なので、夜間

でも休日でも相談できます。

高齢化社会の進展とともに、福祉行政も大きく変わりつつあり、従来の施設福祉から地域社会に密着した温かみのある在宅福祉へと重点が移されています。

福祉事務所は、さまざまな福祉サービスの提供、拡大に努めていますが、この支援センターがスタートすることによって市民の皆さんにより便利に、身近に、気軽に福祉サービスを受けただけができるものと思います。急病や冠婚葬祭、旅行などでお年寄りの介護が一時的にできない、自宅での入浴が難しい、老夫婦で掃除、洗濯に困っているなど、お年寄りの世話に関することなら何でも気軽にご相談ください。

きっと皆さんのお役に立てるものと思います。

平成3年第2回定例会市議会

総合計画基本構想決まる

伊万里市議会第2回定例会が、6月3日から21日まで19日間開かれました。提出された条例議案2件、補正予算議案3件など10件の議案が審議、可決されました。また、5月の臨時市議会で継続審査になっていた伊万里市総合計画基本構想が可決され、市はこの構想に基づいて今後10年間のまちづくりを進めます。

今回の議会で設置された3つの特別委員会の構成については、7月15日の市役所だよりでお知らせします。

一般会計予算

3億5240万円を追加

一般会計予算は3億5,240万円を追加し、予算の総額が180億7,740万円になり、前年同期に比べ14.0%の伸び率となりました。今回の補正は、新年度予算成立後決定した補助事業や急を要する一般経費の追加などです。主なものは次のとおりです。

- ふるさと市町村圏基金出資金 1億円
- 全国ニューメディア '91 佐賀大会伊万里市実行委員会負担金 500万円
- いまり童謡祭補助金 58万円
- かんきつ流通施設整備事業費補助金 9,880万円
- 人工海浜オープンに要する経費 200万円
- 図書館建設基本計画策定委託料 350万円

- 伊万里吹奏楽団楽器購入費補助金 250万円

2000年を目指した 将来都市像

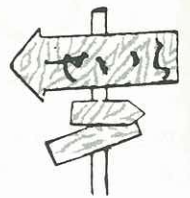
5月に開催された臨時市議会でも継続審査となっていた第3次伊万里市総合計画（マスタープラン）の基本構想が可決されました。

この基本構想は、目標年次を西暦2,000年において、将来人口を7万5,000人に設定しています。

活力と楽しさのある国際文化都市を21世紀初めの伊万里市の将来像として、「活力のある産業都市」「快適な生活都市」「国際文化都市」を目指すものです。

詳しい内容については、8月号からの広報いまりでお知らせしていきます。

先月六月五日に九州市長会
総会が沖縄県の浦添市で行わ
れ、目下全国市長会会長が欠
けているので副会長の私が会
長代行を務めた。
ちようど、雲仙岳の大火砕
流発生直後であったので、
挨拶の中で島原市へのお見舞
いと激励を申し上げたが、九
州市長会でも支援の決議が採
択され、私は早速十一日に島
原市を訪れた。途中までは青
空も見えていたが島原市に近
づくにつれて、空はどんより
と曇り、雲仙岳山腹の雲はそ
のいろといひ速さといひ無気
味さを感じられた。諫早市の
インターを降りて島原市に隣
接する有明町までは人も車も
通りも異常は感じられなかつ
たが、島原市に入るとさすが
に降灰がひどく、道路はもう
もうと粉塵がたちこめ、歩く
人はマスクをし頭からスポッ
リ黒の頭巾をかぶったりして
田んぼは一面泥土と化し、ま
るで湾岸戦争の跡地を行くよ



うな錯覚にさえおそわれた。
被災の家は降灰の除去に一
生懸命で、どここの広場もトラッ
ク一台分ぐらいの泥土がかき
寄せられていた。ようやく島
原市役所に着いたが市役所
中は人やものでごった返し、
特に市長室の付近は指揮所・
連絡班・報道陣がいっぱいに
つめ、この日は平穩でこの状
態であるから、一朝、大流出
でもあればどうなるだろうと
心配が先に立った。
鐘ヶ江市長さんは少し痩せ
てヒゲがのびていたが元気で
応対してくれた。
伊万里市から島原市へのお
見舞いと市役所の役員一同、
共済組合からの島原市役所へ
のお見舞いを差し上げ、つら
い立場にある市長さんを激励
した。
このような災害は一市町村
の対応能力を超えるもので政
府が動き出したのでそれに期
待しているが、いつまで、ど
んな形で続くのかが予測がつかず、ただあくまで頑張る以外にはないと皆で引き締めあっているとのこと、一日も早く活動が治まることを念じて島原市役所をあとにした。

(竹内)

中国7都市
の市長訪問

都市づくりで意見交換

中国7都市の市長などで構成する中国市長訪日代表团10人が、5月28日から30日まで伊万里市を訪問。市役所で、竹内市長などと都市づくりについて意見を交わしたほか、青果市場や経済連食品加工場、啓成中学校などを見て回りました。

一行は、王志武・大慶市長を団長に、全国市長会の招きで19日に来日し、長野県松本市や大阪府守口市などを視察したあと、伊万里市を訪れたものです。

7都市は、いずれも伊万里市より人口が多く、山東省威海市



◎啓成中のパソコンを使った授業を視察する訪日団

236万人、河北省邯鄲市200万人、小説や映画で有名な甘肅省敦煌市がいちばん少なくて11万人です。王団長は「伊万里市は緑が多く、伝統的な文化と近代的な文化が調和したまちです」と話され、帰国にあたっては、「たいへん印象深いまちでした」との感想を寄せられました。

黒川の人工海水浴場
7月21日オープン

佐賀県が黒川町福田地区に建設を進めていた海洋性レクリエーション基地の一部、人工海浜やビーチハウスなどが完成し、7月21日から海水浴場としてオープンする運びとなりました。

人工海浜は、延長550^{メートル}、平均幅が45^{メートル}で、海浜面積が2万4,000^{平方メートル}。砂浜に沿って延長550^{メートル}、幅3^{メートル}の遊歩道も建設されています。駐車場は、バス5台、小型車173台が駐車できるスペースとなっています。海水浴のための施設としては、トイレ、更衣室、シャワー、コインロッカーが備えられたビーチハウスと、休憩施設が整備されています。21日の遊泳は午後からです。

伊萬里津大橋の
大壺清掃奉仕

“日本人の心” 外国人に紹介

沖縄県浦添市にある沖縄国際センターの田口定則所長さんは、同センターを訪れる外国からの研修生に、草柳大蔵さんの著書「日本人はこんなとき燃える」の中に書かれた伊万里についての一節を引用して、次のような説明をされているそうです。

「伊万里市には伊万里ならではのことが2つある。

◎各国の国旗が並ぶ沖縄国際センターで、田口所長(写真右)と伊万里



その1つは、伊萬里津大橋の欄干に古伊萬里風の焼き物の大壺が据えられている。囲いもせずにおいてあるので、このままでは割れないかと尋ねると、肌で市民の方に触れてもらうために置いたもので割られるどころか壺が汚れていると早朝から掃除に来てくれる人があるという。こんな無償の行為を日本人はまだ忘れていなかった」という草柳さんの話を「日本人の心」として紹介し、「このことがまちづくりにいちばん大切な心で、これからの世の中には特に必要なこと」と話されているそうです。

6月5日、浦添市で開催された九州市長会に、全国市長会の会長代理として出席した竹内市長は、このことを聞いて大喜び。思わぬ所で伊万里の話を聞き、しかも伊万里の人の行いが「日本人の心」として外国の人に紹介されていることに、大感激していました。



★わが家のPOPOPO★

丸井 ^{あやか}彩加ちゃん

(6か月)

敏武・由美子さんの長女

やっとな寝返りをはじめたばかりの私だけど“背中でハイハイ”と“強力キック”はまかせて！めいっぱいパワフルな女の子です。(立花町西門蔵寺)

ほほえみひろは

この広場はみなさんのページです。あなたの声をお寄せ下さい。

※申し込みを順次受け付けています。

力武トメさん100歳の誕生日 記念メダルで長寿祝う

富村助役は6月1日、山代町の社会保険浦ノ崎病院にこの日100歳の誕生日を迎えた力武トメさんを訪れ、100歳記念メダルを贈り長寿を祝いました。

トメさんは明治24年6月1日生まれで、明治44年力武政蔵さん(故人)と結婚。7男3女に恵まれ、5男の政行さん(63)家族と同居していましたが、昭和55年に転倒して右足を骨折し、同病院に入院。現在まで病院暮

らしが続いています。

昔から踊りや歌が好きだったそうで、機嫌がいいときは歌も歌われるそうです。富村助役の「100歳の誕生日おめでとうございます」のお祝いのことばに、「ありがとうございます」と、大きな声で返事が返ってきました。

この制度は、100歳の誕生日を迎えられたお年寄りに記念メ



◎富村助役に記念メダルをかけてもらうトメさん
ダルを贈り、長寿を祝おうと、昭和62年度から始められたもので、トメさんで8人目になりました。

郷土の文化財

伊万里市陶器商家資料館 旧犬塚家発掘調査



7月17日に伊万里市陶器商家資料館(伊万里町)が開館します。この資料館は故吉永タキさんの遺志によって伊万里市に寄贈された陶器商旧犬塚家住宅(土蔵造り)を整備、復元したものです。

市教育委員会では、事前の調査として5月下旬に母屋の裏部分を発掘調査しました。その結果、母屋とは別の江戸時代の建物基礎、甕を据え付けた便所などを確認しました。建物基礎は砂岩を使用した2~3段の石組みで建物の方向は母屋とほぼ同じで南北方向です。便所甕の中から完全な形をした櫛が出土しました。これには祭祀的な意味があると思われています。出土遺物は碗、皿、小壺、油壺、などの陶磁器が多量に出土しました。これらの遺物は18世紀ごろのもので、今ではすっかり少なくなりました。土蔵造りの陶器商家資料館へおいでください。(平成3年6月1日付け、伊万里市重要文化財指定)

夏はどっちゃん祭り 8/10・11

10日は国見台で野外コンサート



ゆきえ
山口 幸江さん(19)

大坪町屋敷野(水がめ座、O型)

青果市場へ勤めて2年目になります。電算係ですが、朝のセリの手伝いもしています。

性格?短気だけど、のん気なところもある、変わった性格。機嫌のいいときはとても素直です。「笑顔がかわいいけど、ハナで笑うときがある」と人が言ってくれます。自分で好きな所は目。小さいときから大好きです。



① 去年の夏のどっちゃん祭り

去年、伊万里の夏を盛り上げた「どっちゃん祭り」が、8月10日と11日の2日間、伊万里川河畔を中心に開催されます。

8月10日は、前夜祭として野外コンサート「どっちゃんライブin伊万里'91」が、国見台野球場で開かれます。柳ジョージ、憂歌団、カシオペアが出演し、16時開場、18時開演。前売券は3,000円。問い合わせは青年会

議所(☎③3616)か伊万里の会(☎⑤5380)へ。

祭りのメインとなる11日はイベントが盛りだくさん。市民総踊りや花火大会、江戸時代の商人や役人に仮装して、伝馬船で焼き物積み出しを再現する水上パレードなど楽しい催しがいっぱいです。

また、特産品を販売する物産展も行われます。

四季の詩

溪
黨
の
揚
げ
の
ひ
と
焚
き
ほ
と
と
ぎ
す

大川内町大川内山 副田 螺山

鮮
や
け
き
グ
ラ
ジ
オ
ラ
ス
の
緋
の
衣

さ
な
が
ら
に
し
て
命
炎
え
咲
く

黒川町知川内 梶原ツル子



～大連だより～ その④

生活水準の向上と教育熱の高まり

大連管理幹部学院日本語講師 松尾 真介さん(33)

中国政府は「一人っ子政策」により、2人目の子どもが生まれた時に1人目の子どもとの双生児として届け出る例もあり、若干の政策変更をした。

まず農家の場合、1人目が女

子のときは2人目を出産できる。また、1人目の子どもに身体的な障害がある場合は、計画出産委員会の許可を得て2人目を出産できることなどである。

若者の間では、生活の質を向

上させるためには「一人っ子」のほうがよいという考え方が徐々に浸透してきている。そして、政府の期待したとおり生活水準も徐々に上昇し、教育熱も高まってきた。



④ 大連のまちの様子

ふるさとさん 62 こんにちは

神奈川県川崎市宮前区

前田 泰則さん(38)
(山代町出身)



○ 前田さんと奥さんの知子さん、長男の洋希くん

どこにも負けない 伊万里の自然の美しさ

伊万里を離れ多くの懐かしい人たちから送り出され、はや20回目の春が過ぎてしまいました。気がつけば、企業の中堅として、また家族の日常的基柱として組み込まれ、日々忙殺されているこのごろです。

懐かしい「広報いまり」から突然の依頼によって、お世話になった方々への近況報告をせよとのおおせであります。はたと困りました。誇るべき、また特に話すべきこともないまま、その日その日を送っているのが真実の姿であります。

平凡な結婚をし、また会社ではそこそ順調に経験を重ね、とりたてて言えば、ただいまは石油会社で石油製品の輸入に携わり、昨年の湾岸戦争での混乱

をようやく乗り切ったことに一安心といったところです。

仕事柄、日本国内をあちこち転動もしてきましたし、世界のいろんな都市を訪れる機会も多いのですが、その町を必ず伊万里と比べている自分に気がつきます。この町は伊万里より大きいとか、人情が無さそうとか…。その場合、必ず伊万里が勝るものに自然の美しさがあります。

以前、通産省の方で佐賀県庁に出向経験のある人から、伊万里の印象はみかん畑と伊万里湾であると伺ったことがあります。思わず「みかんの花咲く丘」を口ずさみたくなるような美しい伊万里の発展を念じつつ、「ごぶさたしています…」のあいさつとさせていただきます。

企業ガイド・住民健診10年誌 村づくり塾「若い土」相次ぎ発刊

〔ふるさと企業ガイドブック〕
伊万里市内の企業72社の会社概要やふるさとの紹介などを掲載した「ふるさと企業ガイドブック伊万里'91」が、伊万里市と

商工会議所から発行されました。人手不足解消策のひとつとして2,000部作成。来春就職予定者を中心に配布することにしています。



〔住民総合健康診断10年誌〕

昭和55年から始めた住民総合健康診断事業が10年を経過しました。同事業は、市と佐賀医大、保健所、医師会、農協が一体となって総合的な健康診断システ

ムを推進し、伊万里方式として注目を集めてきました。記念誌は、10年分のデータを1冊にまとめたもので、地域別の特徴などもグラフなどを使ってわかりやすくまとめられています。〔若い土〕

「21世紀伊万里村づくり塾」の季刊誌「若い土」の創刊号が発行されました。村づくり塾は、これからの農業を担っていく若い農業者を育てるため、市が佐賀大学の協力を得て去年の9月スタートさせたものです。

「若い土」は、これまでの活動状況や講師、塾生などを紹介したもので、今後年4回発行の予定です。



玄界灘
シンポ'91

はばたけ北部九州

南波多の
防人田 7分間の田植え

○矢田教授の基調講演



世界の中の伊万里を考える会（吉富常彦座長）が主催する「玄界灘シンポジウム'91 はばたけ！北部九州」が6月8日、ステーションベルズで開かれました。北九州、福岡、唐津、佐世保と伊万里市の、北部九州5つの都市間交流のあり方をさぐるもので、参加した200人は熱心に耳を傾けました。

九州大学の矢田俊文教授は基調講演の中で、「福岡だけでなく、成長都市を利用して北部九州が一つとなった都市形態をつくっていかねばならない」と都市間交流の必要性を述べました。

南波多町原屋敷の大野岳山腹にある防人田^{さきもり}で6月12日、持ち主の池田倉太さん（76歳）とスエさん（74歳）夫妻が田植えを行いました。面積わずか6坪^{平方}の“日本一小さな水田”とあって、田植えは7分間で終わりました。予想される収量は1.8^{きん}、生産者米価にして510円です。

このあたりは、7世紀後半、九州防衛に派遣された防人が、山の斜面に小さな田を開いて自活していたところで、池田さんもその子孫です。先人の労苦をしので、収穫は地元の大野神社に奉納されます。



文学に見る伊万里の風景

伊万里ロータリークラブ（吉富敬次会長）は6月1日から16日まで、本町アーケードの桔梗屋2階のアートギャラリーで、ミニ文化展「文学に見る伊万里の風景」を開催しました。

伊万里市出身の詩人犬塚 堯さんの詩「伊万里湾」や片岡繁男さんの詩「わがふるさと伊万里」のほか、吉川英治氏の小説「増長天王」や井上光晴氏の小説「黒縄」^{こくじょう}など、伊万里の風景などを描いた作品12点が展示され、関心を集めました。



歯の健康フェア



伊万里・有田地区歯科医師会（飯田正一会長）主催の「市民の歯の健康フェア」が6月8日、伊万里玉屋で開かれました。

正しいブラッシングの指導や小、中学生のよい歯のコンクールなどのほか、県栄養士会伊万里支部によるむし歯になりにくいおやつ^{おやつ}の展示も行われ、お母さんたちが作り方を熱心に聞いていました。また、「幸福な人は笑顔もステキ」の題で、サガテレビアウンサー内田信子さんの講演も行われました。

少年相撲大会

池田くん・前田くんに敢闘賞

6月2日と9日、国見台相撲場で小、中学生の少年相撲大会が開かれました。

相撲の普及と青少年の健全育成を目的に、市相撲連盟と防犯協会が毎年開催しています。今年は中学校3校、小学校14校から200人の力士が参加して、友達やお父さん、お母さんの大声援を受けながら、土俵いっばいに熱戦を展開しました。

大会の結果は、次のとおりです。なお、小さな体で健闘した黒川小5年の池田龍馬くんと、大川内小6年の前田昌宏くんに

敢闘賞が贈られました。

<団体戦>

●小学5年の部

- ①二里 ②伊万里 ③立花

●小学6年の部

- ①立花 ②大川内 ③黒川

●中学の部

- ①黒川 ②国見 ③伊万里

<個人戦> (敬称略)

●小5年 ①栗原健一(牧島)

- ②井本賢二郎(波多川) ③

副島明博(牧島)

●小6年 ①田中晃彦(立花)

- ②米岡俊哉(二里) ②池田

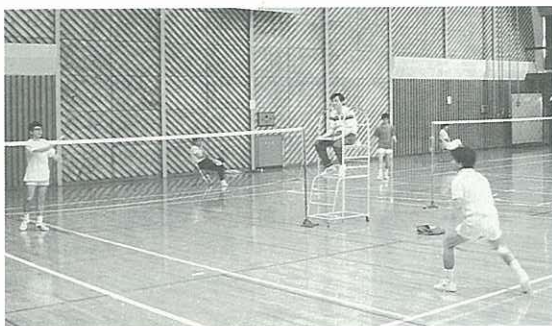
幸二(南波多)



- 中1年 ①高木将平(国見) ②副島賢一(伊万里) ③波辺耕一(黒川)
- 中2年 ①中尾友昭(黒川) ②田中智樹(国見) ③井上俊治(国見)
- 中3年 ①中尾通孝(黒川) ②梶原耕太郎(黒川) ③前田幸二(黒川)

国見台バドミントン選手権大会

35歳未満女子 山下さん(伊万里)が優勝



国見台バドミントンシングルス選手権大会が6月2日、国見台体育館で行われ、佐賀、長崎両県から男女あわせて46人が参加。風を避けるため閉め切られた体育館の中で「熱い戦い」を繰り広げました。種目別の優勝者は、次のとおりです。(敬称略)

<男子>30歳未満 浜口光彦(波佐見町) 30~40歳未満 松山伊佐男(平戸市) 40歳以上 川添定(肥前町) <女子>35歳未満 山下瑞子(伊万里市) 35歳以上 川尻順子(西有田町)

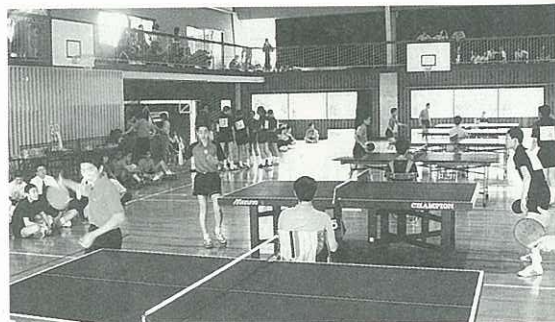
近郊中学校卓球大会

女子個人 南波多中が上位独占

市卓球協会主催の伊万里市近郊中学校卓球大会が6月9日、国見台体育館で開かれ、県内外から男女あわせて29チーム、200人が参加しました。

女子の個人戦では、市丸さんが優勝したほか、2位樋口優子さん、3位山口由紀子さんと、上位を南波多中の3人が占めました。団体戦、個人戦の優勝は次のとおりです。(敬称略)

男子(団体) 武雄中 (個人) 田原健治(名護屋中)
女子(団体) 福島中 (個人) 市丸鮎美(南波多中)



全九州高校ホッケー大会

伊商女子、惜しくも3位

大会初日、雨の中で伊商男子は熊本高校と対戦(写真)。4対1で快勝しましたが、2戦目でこの大会準優勝の延岡工業高校(宮崎)に敗れ、決勝トーナメント進出はなりませんでした。



全九州高等学校ホッケー競技大会が6月15日から17日までの3日間、伊万里商業高校と伊万里小学校のグラウンドで行われ、九州各県の子選を勝ち抜いた男子8チーム、女子6チームが参加しました。

伊万里商業高校は、男女ともに佐賀県代表として出場し、女子は予選リーグを全勝で勝ち上

がって、決勝トーナメントに進出。準決勝で強豪の森高校(大分)と接戦の末、惜しくも2対0で敗れました。3位決定戦は川内商工高校(鹿児島)を2対1で下しましたが、上位2校の全国大会出場のキップを手にすることはできませんでした。

大会の優勝は、男子樋脇高校(鹿児島)、女子森高校でした。

ターゲットバードゴルフ教室 生徒募集

11月熊本で開催される全国スポーツレクリエーション祭で、伊万里市からの参加種目にもなっているターゲットバードゴルフの教室を開きます。

- 対象 20歳以上の社会人
- 申し込み・問い合わせ先 市体育保健課 (☎2111 内線465)
- 日程
 - 7月30日(北部) 黒川小運動場
 - 8月2日(中部) 国見台球技場
 - 8月5日(西部) 東山代運動広場

- 8月9日(東部) 大川中運動場
- 8月12日(中部) 国見台球技場
- 時間 時間はすべて午後7時からです

※ターゲットゴルフとは、普通のゴルフクラブを使うミニゴルフの一種です。ボールはバドミントンの羽根をゴルフボールにつけたような形をしています。狭いコースでもフルスイングができるため、そう快感があり、適度な技術難度性があります。ゴルフの練習にも最適です。

7月のスポーツ

- 7日(日)
 - 牧島町民球技大会
 - 9時 牧島小学校
 - 大坪地区子ども会連合会ソフトボール大会
 - 8時 立花小学校
 - 大川内町子ども会ソフト大会
 - 8時半 大川内小学校
 - 大川町民球技大会
 - 7時半 大川小・中学校
 - 二里町民球技大会
 - 8時半 二里小学校
- 21日(日)
 - 黒川町民球技大会
 - 8時 黒川小・中学校
 - 二里町民グラウンドゴルフ大会
 - 8時半 二里小学校
 - 東山代町各地区対抗軟式野球大会
 - 7時半 東山代運動広場、東山代小学校
 - 東山代町婦人会各地区対抗ミニバレーボール大会
 - 8時10分 東山代小学校
- 8月4日(日)
 - 黒川町子どもソフト大会
 - 8時半 黒川小学校
 - 波多津町子ども会夏季球技大会
 - 8時 波多津中、老人憩の家

盆踊り講習会

- 日時 7月7日(日) 9時半~11時半
- 会場 国見台体育館
- 曲目 全国御町内音頭
- 参加 自由に参加できます
- 参加料 無料
- 主催 市教育委員会

ふるさと創生 人材育成事業

海外派遣員募集

ふるさと創生人材育成事業で、次代の伊万里を担う青年を海外へ派遣します。

諸外国の産業、文化などの研修視察のなかから、世界の中の伊万里を見つめ直し、広い視野をもって地域に貢献できる人材の育成を行うものです。

- 日 程 10月14日～10月25日
- 訪問先 イギリス、ドイツ、

オランダ、スイス、フランス

- 募集人員 10人
- 資 格 平成3年4月1日現在で、満25歳～満40歳の男女
- 参加費用 無料（ただし、渡航手続き費用は本人負担）
- 受付期間 7月15日～8月3日
- 申し込み・問い合わせ先 市企画課（☎2111内線403）か各町公民館

無料特設人権相談

人権、相続、不動産、家庭など種々の問題について、無料で相談に応じます。

- 日 時 7月25日 10～15時
- 会 場 山代公民館
- 相談員 人権擁護委員
水上 房代さん

退職金づくりは “中退金”で

退職金制度は、国の中退金制度を利用すれば、安全・確実・有利な制度が作れます。

この制度は、毎月一定の掛け金を掛けていれば、10年で元金の約1.5倍、20年で約2.2倍、30年で約3.2倍を目安とした退職金が支払われます。そのうえ、その掛け金は損金または必要経費として全額非課税となります。

- 問い合わせ先 福岡・中退金の退職金相談コーナー
(☎092-631-2551)

初級中国語講座と

初級英会話教室

〔初級中国語講座〕

- 募集人員 中学生以上30人
(昼15人 夜15人)
- 期 間 7月30日～12月下旬
昼コース 毎週火曜14～16時
夜コース 毎週水曜18～20時
- 会 場 中央公民館
- 講 師 宋毕徳さん(大連研修生)
- 受講料 月 1,000円
(別に教材費2,000円程度)
- 申込期間 7月8日～12日

〔初級英会話教室〕

- 募集人員 小学高学年以上20人
- 期 間 7月29日から1か月の集中講義で10時～12時
- 会 場 市民会館
- 講 師 市内在住の米国人
- 受講料 月 1,000円
(別に教材費2,000円程度)
- 申込期間 7月8日～12日
- ※申し込みは、市国際交流室内国際交流協会事務局へ直接お出かけください。
(☎2111 内線409)

被害相次ぐ

電話の利用種別変更

「お宅は住宅用の電話回線使用料を支払えばよいのに、事務用の高い料金になっています。NTTに手続きをすれば、過払い分が返還されます。更新手続きを安く代行してあげます」と言って書類に印を押させ、手続きを代行するという手口です。しかし、返金の額は、NTTの実際の返金の半分程度で、その上に手数料を1,000～2,000円請求してきます。

このような被害にあわないよう次のことに注意しましょう。

- 事務用かどうかは、電話料金請求書で確認してください
- 自分で直接、NTTと手続きをするようにしてください
- ※消費生活相談は市民相談室へ
(☎2111 内線226)

佐賀医大の公開講座

- テーマ 中高年を健やかに過ごすためにⅡ（胃と肝臓の健康について）
- 対 象 どなたでも受講できます
- 期 間 7月13日～8月3日までの毎週土曜日の4日間
- 時 間 13時30分～16時40分
- 会 場 佐賀医科大学
- 定 員 100人
- 受講料 4,120円
- 申し込み・問い合わせ先 佐賀市鍋島5-1-1 佐賀医科大学教務部学生課教務係
(☎0952-31-6511 内線3127)

〈重度心身障害者・母子家庭〉 医療費助成の更新手続を

重度心身障害者医療費助成、母子家庭医療費助成を受けている人は毎年受給資格の更新が必要です。次の要領で更新手続きを済ませてください。

＜重度心身障害者＞

- 期 間 7月15日～31日
- 持参するもの 印鑑・保険証
身体障害者手帳（1, 2級）・療育手帳（A）・受給資格証
- 受 付 福祉事務所福祉係
（☎②2111 内線262）

＜母子家庭＞

- 期 間 7月15日～31日
 - 持参するもの 印鑑・住民票
謄本・更新申請書・受給資格証
 - 受 付 福祉事務所婦人児童係
（☎②2111 内線257）
- ※平成3年1月2日以降転入の人のみ前住所地の所得証明書が必要です。
※新規認定の申請をされる人は随時受け付けています。

親子パソコン・ワープロ教室

親子でふれあいながらパソコン、ワープロの技術を習得し、仲間づくりをしませんか。

- 期 間 7月22日～8月9日
毎週月、火、木、金
昼間コース 13時～16時
夜間コース 18時～21時
- 対象者 市内の小学4年から
中学3年までとその保護者
- 定 員 各コース9組ずつ
- 受講料 無料（ただし、教材



費1,000円)

- 申込期限 7月12日（金）
- 申し込み・問い合わせ先
中央公民館（☎②7105）

消防設備士試験

- 対 象 甲種乙種消防設備士
- 日 時 8月18日 9時～
- 会 場 佐賀西高等学校
- 受付期間 7月4日～11日
- 願 書 消防本部予防課、または各分署に準備しています

※詳しいことは、消防本部へお尋ねください（☎②4311）

子どもの育成は

地域の手で

7月は「青少年を非行からまもる全国強調月間」です。また、「社会を明るくする運動」も全国で開催されます。

家庭や地域、職場で青少年を非行から守り、健やかに育てるための運動にご協力ください。

今月の市民相談

場所：市民相談室10時～15時

無料・秘密厳守

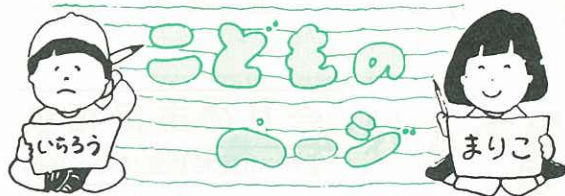
- 法 律 4.18（木）
- 社会保険 5.12.19.26（金）
- 交通事故 9.23（火）
- 行 政 17（水）
- 人 権 2.16（火）
- 身障者 22（月）
- 青少年 25（木）
- 消費生活 1.8.15.22.29（月）
- 婦人就業 3.10.17.24.31（水）

7月の市民会館行事

- 7日（日） 13時半 無料
青少年非行防止伊万里地区大会
- 11日（木） 13時半 無料
社会保険事務説明会
- 12日（金） 13時 無料
市民フォーラム「活力ある心豊かな長寿社会づくりを考える市民の集い」
- 13日（土） 14時半 無料
ピアノ発表会（高田ピアノ）
- 14日（日） 12時 無料
ピアノ発表会（徳田ピアノ）
- 21日（日） 11時 無料
長唄発表会「ゆかた会」
- 22日（月） 14時
青少年芸術劇場（一般の入場はご遠慮ください）
- 28日（日） 11時 無料
宮地ピアノ教室おさらい会
- 8月4日（日） 10時 無料
民謡菊の会おさらい会

夏本番 !!

食中毒にご用心



一粒園で田植え

田んぼで泳いじゃった

伊万里コスモス村の乳幼児保育施設・一粒園（池田克輔園長）の園児41人が6月8日、大坪町下古賀にある同村の田んぼで田植えをしました。

いつものとおり上半身裸の子



◎手伝いの佐大生「この姿、似合う？」

どもたちは、先生やお父さん、お母さんに習いながら、最初はちゃんと田植えをしていましたが、しばらくすると、あちらこちらで泥のつけっこが始まりました。そうなったら、もう田植えはどこへやらです。田んぼのなかで泳いだり、お父さんやお

◎田植えはお母さんたちにおまかせ



母さんにも泥をつけ回ったり、一時はまるで「ガタリンピック」のようでした。

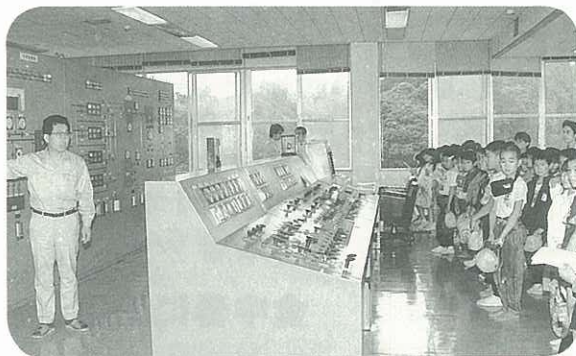
園児との交流のため訪れていた佐賀大学教育学部や山内町の山内中学校のお兄さん、お姉さんたちにも手伝ってもらい、楽しく遊びながら20^分と50^分の田

んぼはきれいに田植えができました。

秋には、田んぼいっぱい稲穂が実って、その中で子どもたちが元気いっぱい稲刈りをする姿が見られることでしょう。

南波多小、波多川小

浄水場で水道の勉強



南波多小学校（田中静二校長）の4年生37人と、波多川小学校（馬場敏哉校長）の4年生12人が6月4日、二里町川東にある有田川浄水場（武藤司場長）を訪れ、水道の水がどうやってつくられるのかを勉強しました。

市水道部が、6月1日から始まった水道週間にあわせて、4年生の社会科で「水道の仕組み」を学んでいる子どもたちを施設に案内したものです。

有田川からくみ上げる水の量を調節する機械などが並んだ中央監視室で、武藤場長から浄水場の仕組みについて説明を受けたあと、くみ上げられた川の水が水道の水になるまでの過程をひとつひとつ見て回りました。下から水を逆噴射させたりしてろ過用の砂の目づまりを取り除く「砂洗い」では、子どもたちがその様子をノートにスケッチしていました。